

旅ぽっけ

小松発

ソウル乗継で行く有数の世界遺産都市、ベトナム・ハノイ！！
小松から毎日出発 4日間・5日間でご案内しています

2026.10～2027.3

早割60 早く申し込むと
オトク！

旅行代金 1,000円引

出発60日前迄のお申込・予約確定で、
旅行代金1,000円引いたします
※添乗コストも旅行代金、幼児旅行代金は除きます

ホアンキエム湖

■旅行代金

113,800円～153,800円

小松発ハノイフリー4日間スタンダードクラスホテル2名・1室宿泊早割60適用大人お一人様基本旅行代金 燃油サーチャージ別

■ハノイ4・5日間フリープラン スケジュール

4日間	5日間	ご自身で自由に予定を決めたい方はこちら！ ハノイフリープラン	
1	1	小松発（午前）→ソウル着（午後） ハノイへ乗継 ソウル発（夕刻）→ハノイ着（夜）到着後、ホテルへ移動（混載車利用）	OP 空港ラウンジオブションをご利用下さい <ハノイ泊>
2	2	終日：自由行動	最大8日間まで 日程の延長が可能！ もうすこしハノイ滞在を長く楽し みたい！行程を8日間まで延長可 能です。（詳細は下部「日程延長 プラン」を参照下さい）
3	3	とことん愉しめるオプショナルツアー！（別料金）でお楽しみ下さい	
3	4	出発まで自由行動 とことん愉しめるオプショナルツアー！（別料金）でお楽しみ下さい 空港へ移動（混載車利用） ハノイ発（深夜）→ <機中泊>	ライトチェックアウト 追加により、現地滞在 最終日は18：00まで お部屋をご利用いただけます
4	5	一ソウル着（早朝） 小松へ乗継 ソウル発（朝）→小松着（午前）	

■ハノイ5日間充実プラン スケジュール

5日間	ハノイおよび近郊の名所観光とハロン湾クルーズを楽しめる充実プラン！ ハノイ充実プラン ※フリープランに52,000円増（大人・小人・添乗コストも共通）	
1	小松発（午前）→ソウル着（午後） ハノイへ乗継 ソウル発（夕刻）→ハノイ着（夜）到着後、ホテルへ移動（混載車利用）	OP 空港ラウンジオブションをご利用下さい <ハノイ泊>
	終日：パッチャン村観光とハロン湾クルーズ	
2	ハノイ近郊の陶器村・パッチャン村へ移動、パッチャン焼の工房見学の後はハロン湾へ。船上でシーフードの 昼食とハロン湾クルーズ観光をお楽しみ下さい。途中、鍾乳洞へもご案内します。	
	<ハノイ泊>	
	ハノイ半日市内観光	
3	ホーチミン廟、一柱寺、ホアンキエム湖、ハノイ大教会、旧市街、タンロン城址とショッピングへご案内します。 ベトナム料理の昼食後、一旦ホテルへ戻ります。 夕方からは水上人形劇観賞へ 観賞後はベトナム料理の夕食へご案内します。	
	<ハノイ泊>	
4	出発まで自由行動 とことん愉しめるオプショナルツアー！（別料金）でお楽しみ下さい	最大8日間まで日程の延長が可能！ もうすこしハノイ滞在を長く楽しみたい！行程を8日間ま で延長可能です。（詳細は下部「日程延長プラン」を参照 下さい）※延長した行程は自由行動日となります
	空港へ移動（混載車利用）ハノイ発（深夜）→ <機中泊>	
5	一ソウル着（早朝） 小松へ乗継 ソウル発（朝）→小松着（午前）	

※行程2・3日目の観光は混乗でのご案内となります

日程延長プラン（最大8日間）

※お申込の際にご選択下さい（予約完了後の変更はできません）

◆グループ単位でお申し込み下さい ◆延泊の場合は延泊代金を追加して下さい。◆1名1室の場合の延泊代金は、1泊あたり延泊代金+1名部屋追加
代金（延泊代金×2）となります ◆8日間を超える日程の延長はできません ◇宿泊手配を伴わない飛び泊も承ります

■航空券予約クラス

旅行代金は飛行機の予約クラス及び空席状況に応じて算出されます。予約クラスによる
機内サービスの差はありません。出発日カレンダーの基本予約クラスで予約がとれ
ない場合はキャンセル待ちで承りますが、次表に示す追加旅行代金により予約を即確
定させることができます場合があります。

往復基本クラス	追加代金なし（基本旅行代金）
Lクラス（追加旅行代金）	片道あたり5,000円/名
Kクラス（追加旅行代金）	片道あたり7,500円/名
Bクラス（追加旅行代金）	片道あたり12,500円/名
Hクラス（追加旅行代金）	片道あたり17,500円/名
Sクラス（追加旅行代金）	片道あたり22,500円/名

シートオブション

※お申込の際にご選択下さい（予約完了後の変更はできません）

おとなりシート追加旅行代金 お一人様（全区間） 6,000円

おとなりシート座席配置例 →

2	2	2	2
3	3	3	3
3	3	3	3
3	3	3	3
4	4	4	4
4	4	4	4
2	2	2	2

◆グループ単位でお申し込み下さい ◆通路側/窓側の希望は伺いますが、並び席の配置は指定できません ◆事前に座席番号の回
答はできません ◆3名様でご参加の場合、通路を挟んでの並び席、4名様でご参加の場合は通路を挟んでの並び席または縦並び席
の組み合わせとなります ◆5名様以上でご参加の場合、2・3・4名の席の組み合わせとなり、全員がお近くの席とな
らない場合があります ※乳児ベッド（バシネット）、車いすなど特別なご希望のない場合に限り ※「おとな2名+幼児2名
以上」でお申込みの場合、航空安全上の規定により横並び席をご用意できません。その際は前後または通路を挟んでの座席でご用
意いたします。※事前に指定ができない場合は返金します



ハノイ村



水上人形劇



ハノイ大教会



タンロン城址



ホアンキエム湖



パンフレット掲載の情報は2026年9月の資料に基づいておりますが、価格改定・営業状況等変更とな
る場合があります。変更点は左のQRコードよりご確認ください。

旅ぽっけ 旅ぽっけは5名様までのグループ旅行を
対象とした個人旅行向け商品です。

[illegible]

とことん愉しめる
オプティマル・リコー！

※日本申込限定 ※出発2週間前までに
お申し込み下さい ※取消料 8
14日前より100% オプションルッ
プアーは手配料1台2,200円/1名
1,100円を含んだ金額でご案内して
います。取消の際は手配料金はお返
し出来ませんので予めご了承下さい
。変更の際は、都度手配料を申し受
けます。

ホテル	カレンダー 日数	A	B	C	D	E	F	G	延泊／一部屋利用 追加代金（＝泊につき）		レイトチェックアウト 追加代金（＝泊につき）	
									右記以外	ピーク期間	右記以外	ピーク期間
スタンダードクラス (指定不可)	4	114,800	120,800	125,800	136,800	142,800	147,800	154,800	7,500	14,500	3,800	7,300
	5	120,800	127,800	131,800	142,800	148,800	153,800	160,800				
スーベリアクラス (指定不可)	4	117,800	123,800	128,800	139,800	145,800	150,800	157,800	9,500	16,500	4,800	8,300
	5	125,800	131,800	136,800	146,800	153,800	158,800	165,800				
フォーチュナ (指定)	4	126,800	132,800	137,800	148,800	154,800	159,800	166,800	14,500	21,500	7,300	10,800
	5	138,800	145,800	150,800	160,800	167,800	172,800	178,800				
添寝こども 旅行代金 (2～5歳)	4	91,800	91,800	100,800	113,800	113,800	113,800	113,800	ピーク期間（宿泊日）：12/24～1/6、2/4～11、 2/15～22			
	5	96,800	96,800	105,800	118,800	118,800	118,800	118,800				

※一部屋利用の延泊・レイトチェックアウト利用

※一人部屋利用の延泊・レイトチェックアウト利用は表示額の200%となります

スタジオアード クワース ※指定不可	ATS HOTEL、THANG LONG OPERA HOTEL、HOA BINH HOTEL、La Siesta Classic Hang Thung (BOSS LEGEND HOTEL)、A25 HOTEL 23 QUAN THANH、A25 HOTEL 15 TRAN QUOC TOAN、A25 HOTEL & SPA、LAROSA HOTEL、HONG HA HOTEL、SILK PATH BOUTIQUE HOTEL HANOI、LAROSA HOTEL、HOTEL DE LA SEINE、Hanoi Larosa Hotel、Sunny Hotel 1、TK 123 HANOI HOTEL
スーパリア クワース ※指定不可	SUNWAY HOTEL HANOI、MOON VIEW 1 HOTEL、HALAIS HOTEL、HANOI HOTEL、CAPITAL GARDEN HOTEL、BAOSON INTERNATIONAL HOTEL、MAY DE VILLE TRENDY HOTEL & SPA、BABYLON GRAND HOTEL AND SPA、FLOWER GARDEN HOTEL、CHALCEDONY HOTEL、LA BELLE VIE HOTEL、LA PASSION CLASSIC HOTEL、MUONG THANH HANOI CENTRE HOTEL、LA CASA HANOI HOTEL、THE ANN HANOI HOTEL、SILK PATH HOTEL HANOI、SUNNY HOTEL 1、DESYLOIA HOTEL、NESTA HANOI HOTEL、GRAND CITTEL HANOI HOTEL、MERCURE HANOI LA GARE、LA MEJOR HOTEL & SKY BAR、THE CHI BOUTIQUE HOTEL、THE Q HOTEL、BESPOKE TRENDY HOTEL HANOI、A SINFONÍA DEL REY HOTEL & SPA、HOTEL DE LA SEINE、Hotel De La Seine

【ご案内】●出発の7日前までにお申し込み下さい ●最少催行人員／2名様 食事／フリープラン：朝2〔5日間〕／朝3〔5日間〕、充実プラン：朝3〔5日間〕 ●乗添員／同行しませんが現地係員がお世話いたします ●旅行期間が8日を超える延泊／泊ついでのご申込はできません ●行程の一部または全部が変更はできません ●大人・小人同額 ●添乗ごとも（2週間前）旅行代金を超える1名様のお申込につき1名様に応用します。また一部屋あたり利用人数および催行人員にカウントしません 観光およびオプションツアーに参加される場合は料金が発生します ●航空機の座席はエコノミー席です ●空室状況により、窓のない部屋／バスのない部屋にご案内する場合があります ●幼児（2歳未満で航空機の座席を使用しない場合）旅行代金25,000円 ●燃油サーチャージ、航空保険料（43,560円）、現地空港滞在（韓国：約430円、ベトナム：約4,210円）、小松空港国際線旅客保安サービス料（230円）、国際線航空旅客（3,000円）および渡航取扱手数料（4,400円）を別途申し受けます ※2026.9現在 改定の際は差額を申し受けます。 ●オプションツアーの取消料金は14日前より100%かかります ●早割60は大人・小人旅行代金にのみ適用します。また、本パンフレット記載以外の他の割引との重複適用はできません ●割引適用時の旅行の取消については、各割引適用期間の旅行代金をもとに取消料を計算しますので予めご了承下さい ●有効期間は目安です ※利用航空会社／大韓航空 ※日本国領の各バグベタに入国する場合、入国時にパスポートの残存有効期間が滞在期間＋6ヵ月以上必要です

旅行条件（要約） お申し込みの際には、別途交付する旅行条件書をご確認ください。

■募集型企画旅行契約
この旅行は、ツアーシステム株式会社（以下「当社」といいます。）が企画・募集し実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約（以下「旅行契約」といいます。）を締結することになります。

■旅行の申込み
当社所定の旅行申込書と申込金を添えてお申込みください。旅行契約は、当社が旅行契約の締結を承諾し、申込金を受理した時に成立します。申込金は旅行代金又は取消料若しくは違約料、その他のお客様が当社に支払う金銭の一部に充当します。

申込金	旅行代金の 20%
-----	-----------

①申込条件

未成年の方は親権者の同意が必要であります。また、旅行開始時点で15歳未満の方は親権者の同行を条件として参加していただきます。お客様の他のお客さまに迷惑を及ぼし、または団体行動の円滑な実施を妨げたと思われる場合は当社が参加する場合同様に、ご参加をお断りすることがあります。お客様は暴力団員及び、第四回事件被害者、第四回関係者、第七回関係会友又は会派会員の家族等と見られる恐れがある方、その他、本旅行の趣旨に反する行為や活動に関与したと疑われる方との接触上の都合がある方につきましては、申込みをお断りする場合があります。健康を害している方、身体に障害のある方、食物アレルギーのある方、妊婦の方、妊娠の可能性のある方、補助犬使用者の方のその他の特別配慮を必要とする方は、その旨及び旅行中に必要となる措置

■旅行代金のお支払い期日
旅行代金は旅行開始日の前日から起算して、さかのぼって21日目に当たる日（以下「基準日」といいます。）よりも前にお支払いいただきます。基準日以降にお申し込みされた場合は、申込時点または旅行開始日前の指定期日までにお支払いいただきます。

■旅行代金に含まれるもの
旅行日程に明示した次に掲げるものが含まれます。(1) 運送機関の運賃・料金（コースにより等級が異なります。特に表示のないときは、航空機の場合はエコノミークラス、鉄道は普通車を利用します。)(2) 送迎バス料金、都市間の移動バス料金、観光バス料金 (3) ホテルの宿泊料金、及び税・サービス料金 (2 人部屋に 2 人ずつの宿泊を基準とします) (4) 食事の料金（機内食を

除く) 及び税・サービス料金(5)観光に伴う入場料金及びガイド料金(6)お1人様につきスーツケース等1個の受託手荷物運搬料金(航空機で運搬の場合原則お1人様20kg以内)(7)添乗員が同行するコースの添乗員経費等 これらについてはお客様のご都合により、一部利用されなくても払戻しいたしません。

■旅行代金に含まれないもの
以下は旅行代金に含まれません。その一部を例示します。(1)日本国内及び近航先へ經由の公的機関の定める航空運賃、航空運賃の使用料、空港建設に資する保安サービスその他のサービスに係る料金等(2)燃料費(原油価格の変動等に応じて対応するため、一定の期間及び一定の条件に限りあらかじめ旅行者に一律に課せられる追加運賃)については、旅行代金と一緒に支払われています。旅行代理店が旅行者に旅行代金で増徴された場合、増徴分の差額超過は、重た、減額・廃止された場合、減額分の払戻しとなります。(3)超電圧荷物料金(規定の重量、容積、個数を超える分については)(4)飲物代、クリーニング代、電話・通話料、ホテルのルームサービス・メイドサービスに対するチップ、その他追加料金(貴客個人の個人的消費)等諸君とそれに伴うサービス(5)傷害、疾病に関する治療費(6)渡航手續費(渡航用紙代、証券代、査証料、予防接種料金及び渡航手續取扱料金)(7)傷害、疾病保険料(8)特別な配慮に要する(9)国際観光旅客税

■確定書面（最終日程表）の交付
確定した旅行日程、主要な運送機関の名称及び宿泊ホテル名が記載された確定書面（最終日程表）は、旅行開始日の前日からさかのぼって10日目に当たる日までには交付いたします。ただし、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって7日目に当たる日以降に募集型企画旅行契約の申込みがなされた場合には旅行開始日当日までに交付いたします。

■旅行者の交替
この旅行では、旅行者の交替をお受けいたしません。

■旅行契約の解除
お客様は、いつでも表に定める取消料をお支払いいただくことにより、旅行契約を解除することが出来ます。「旅行契約の解除期日」とは、お客様がお申込み店の営業日・営業時間内に解除

○旅行傷害保険加入のおすすめ ご安心のためにお客様ご自身で旅行保険（傷害・疾病・盗難等）に加入さ
○パスポートの有効期限を 訪問される国によって、パスポートの残り有効期間が異なりますのでご確認ください。
ご確認ください トをお持ちの方は、査証や再入国許可証が必要な場合がありますので、

産チャンアン・古都ホアルー・ムア洞窟 観光ツアー

(10歳以上)お一人様 11,500円
(6~9歳)お一人様 8,800円
(3~5歳)お一人様 5,800円

古都ホアルーで丁朝の遺構を見学し、世界遺産チャンアングで川下りとムア洞窟観光へご案内します。ホアルーでは水牛乗り体験(別料金)やサイクリングもお楽しみいただけます。催行会社/jvtatourism ※2名様催行 ※昼・夕食付

世界遺産八幡宮日帰りクルーズ (12歳以上)お一人様 11,800円

(6~11歳)お一人様 8,800円

クルーズ船上で名物シーフードの昼食を召し上がりながらハロン湾の名所を巡ります。BA HANG洞窟にてシーカヤックやパンボートでの探検と、ティエンクン鍾乳洞へご案内します。夕食はハノイ名物ソイをご賞味下さい。

催行会社/サザンブリーズ ※2名様催行 ※昼・夕食付

★共通のご案内★ お申し込みの際にご確認ください

お支払代金	=	旅行代金	+	空港諸税 燃油サーチャージ 手数料	+	オプションツアード 追加代金 加算料金	+	査証費 (渡航先により)
-------	---	------	---	-------------------------	---	---------------------------	---	-----------------

※写真はすべてイメージです 旅行企画・実施/ツアーシステム株式会社

する旨をお申し出いただいた時を基準とします。なお、複数でお申し込みいただいたお客様の一方が契約を解除したために他のお客様が一人部屋利用となるなど、一部屋あたりの利用人数が変更された場合、パンフレット等に記載したところにより、旅行代金を変更します。契約を解除したお客様から取消料を申し受けるほか、一人部屋を利用するお客様から一人部屋利用追加代金を申し受けます。

本邦出国時又は帰国時に航空機を利用する募集型企画旅行契約

旅行契約の解除時期	取消料
① 旅行開始日がピークの旅行である場合であって、旅行開始日の前日から起算してさかのぼり40日または当該日以前に解除する場合(②から④までに掲げる場合を除く。)	旅行代金の10%
② 旅行開始日の前日から起算してさかのぼり30日または当該日以前に解除する場合(③および④に掲げる場合を除く。)	旅行代金の20%
③ 旅行開始日の前日より解除する場合(④に掲げる場合を除く。)	旅行代金の30%
④ 旅行開始後の解除又は無断不参加の場合	旅行代金の100%

注 「ピーク」とは 12月20日から1月7日まで、4月27日から5月6日まで及び7月17日から8月31日までをいふ。

■ 44:10 GET

当社は、契約内容の重要な変更が生じた場合は、旅行代金に一定の率を乗じて得た額の変更補償金をお客様に支払います。

当社は、旅行申込書にご記入いただいたお客様の個人情報について、お客様との連絡、旅行におけるサービスの手配のための手続きに必要な範囲内で利用させていただきます。

■その他
この条件に定めない事項は当社旅行業約款
(募集型企画旅行契約の部)によります。
この旅行条件は2025年1月1日を基準と
しています。

海外募集型企画旅行条
件書(全文)は、右の
QRコードを読み込んで
ご確認ください。



海外募集型企画旅行条件書（全文）は、右のQRコードを読み込んでご確認ください。



旅行業務取扱管理者とは、お客様を取り扱う営業所での取引に関する責任者です。この旅行契約に関し、担当者からの説明にご不明点がございましたら、ご遠慮なく下記の旅行業務取扱管理者にご質問ください。

利用航空会社

2026.9 : 600 | HNI2026AW Rev.A

旅行企画・実施



日本ツアーシステム
 観光庁長官登録旅行業第1000号 ツアーシステム株式会社

 (一社) 日本旅行業協会正会員 〒921-8011 金沢市入江2-88
 総合旅行業務取扱管理者／常井 康中

- アピタタウン金沢ベイ店
- イオンモール白山店
- イオンモールかほく店
- 金沢本社

■イオンモール新小松店 (0761) 24-0755
 ■七尾ナッピイモール店 (0767) 53-4400
 ■福井店 (0776) 33-0755